

GIULIO EINAUDI EDITORE  
Via Veneto 56-a Roma



TORINO

Società per azioni  
Capitale sociale L. 400.000.000  
Via Umberto I 1  
Torino  
Telefoni 55 37 61/62/63

Herrn Prof. R  
Lukacs György  
Belgrad rkp. 2 v.em. 5  
Budapest V  
Ungheria

CGML 10-265/23  
MTA FIL. INT.  
Lukács Arch.

Rom, den 1.2.1963

Lieber Herr Professor!

Ich bin in den letzten Wochen nicht dazu gekommen, Ihnen zu schreiben, obwohl ich Ihnen vor allem für die Einleitung zum "Krieg und Frieden" zu danken hatte, die etwa Mitte Januar eingetroffen ist. Sie ist ausgezeichnet, sowohl im ersten Teil, der eine sehr gedrängte Zusammenfassung vom "Historischen Roman" darstellt, wie im zweiten, der sich mit dem Roman selbst näher befasst. Der Aufsatz wird sofort von Solmis Frau übersetzt, die auch den Brief für "Nuovi Argomenti" - und zwar sehr gut - übersetzt hat und jetzt an der "Aesthetik" arbeitet. Sie haben bestimmt von Feltrinelli die "Deutschen Realisten" erhalten. Der - gute - Uebersetzer Fausto Codino hat auch den "Historischen Roman" revidiert (die Uebersetzung, die vom gleichen Uebersetzer der "Zerstörung der Vernunft" stammt - die übrigens auch von Solmi gründlich bearbeitet wurde -, war sehr mangelhaft). Das Werk wird voraussichtlich (endlich!) im nächsten Herbst erscheinen.

Ich danke Ihnen sehr für die freundliche Aufnahme, die Sie und Ihre Frau dem jungen Bonaventura Menato zuteil werden liessen. Er war begeistert ~~und~~ von Ihnen und ich glaube, dass diese Begegnung den deka=

2 - 2  
dentem Teil seiner Persönlichkeit stark zurückgedrängt hat.

Ich habe es mit Solmi vereinbart, dass wir beide im nächsten Sommer, womöglich schon im Monat Juni, nach Budapest reisen werden. Die Perspektive, Sie und Ihre Frau wiederzusehen, ist eine der angenehmsten in der Gattung Perspektive, die wir von Ihnen erlernt haben.

Gerade heute habe ich einen reizenden Brief von Ihrer Frau bekommen. Sie ist mir zuvor gekommen, da ich auch an sie schreiben wollte. Ich fahre jetzt nach Cagliari und werde die dortige relative Müsse dazu benutzen, ihr ausführlich zu antworten.

Mit den herzlichsten Grüßen

*Uhr*

*Carus*

MTA-FIL INT.

Lukács Arch.